

Consultation de néphrologie

Dans le cadre de son partenariat avec l'Altir (Association lorraine de traitement de l'insuffisance rénale), l'hôpital Robert-Pax de Sarreguemines a ouvert une consultation de néphrologie, à destination de la population locale.

Cette consultation se tient chaque 3e vendredi du mois, l'après-midi, à partir de 13 h 30, au 4e étage, dans le secteur de consultation de chirurgie de spécialités.

Toute demande de rendez-vous de consultation se fait auprès du secrétariat de traumatologie (03 87 27 35 36). Le patient doit se munir de la lettre de son médecin traitant, indiquant le motif de la consultation. Le cas échéant, il présentera également les résultats des examens complémentaires (clichés de radiologie, examens de laboratoire).

ANIMATIONS fête patronale

Faute de public pas de Kirb



La fête patronale de septembre est annulée. Photo RL

« Depuis plusieurs années, la fête patronale de septembre, la traditionnelle Kirb, n'attire plus le public. A ce moment de l'année, c'est la rentrée, les gens n'ont pas forcément l'esprit à la fête », constate Nicole Muller, adjointe en charge, en outre, des fêtes foraines. Et de poursuivre : « Les gens se sont reportés sur la fête de la Pentecôte et du 14 juillet. La fréquentation de ces deux fêtes augmente. »

Comme chaque année, la commune a sollicité les forains. Seuls deux stands de pêche aux canards ont répondu positivement. Jusqu'ici, la famille Kiener, fidèle aux fêtes sarregueminoises depuis plusieurs générations, permettait l'orga-

nisation d'une petite fête avec manège pour enfants. Mais cette année, M. Kiener, président des forains, et Nicole Muller ont décidé « en commun » d'annuler la fête patronale. L'élue explique : « Nous avons estimé que nous ne pouvions pas condamner le stationnement sur le parking de la Grande-Armée, très utilisé par les personnes qui travaillent en ville si seuls deux stands de pêche aux canards s'installaient. Pour les forains non plus ce n'est pas bien si la fréquentation est faible car ils ont le travail de montage des stands et attractions. »

O.B.

RADIO MÉLODIE

Au programme aujourd'hui

Les informations locales à 7 h, 8 h, 9 h, 12 h, 14 h, 16 h et 18 h.

Les moments forts de la journée : Le grand réveil de 5 h 30 à 9 h 30 avec Séb Z.

De 9 h à 9 h 30 : jouez en direct au "Qui suis-je ?".

De 9 h 30 à 12 h : Nadia et Sébastien en direct du marché

de Sarreguemines. A 9 h 20, 11 h 20 et 14 h 20 : les offres d'emploi en Moselle-Est. A 9 h 35 : La petite cuisine de Thierry (rediffusion à 19 h 05). A 10 h 10, 14 h 10 et à 17 h 10 : les petites annonces. A 16 h : le 16-20 avec Michel. De 20 h à 23 h : Kevin. Grille des programmes complète sur www.radiomelodie.com.

SUR L'AGENDA

Commerçants

La réunion des commerçants aura lieu le mercredi 1er octobre à 19 h, en mairie, salle 220.

Gymnastique pour adultes et seniors

La Gymnastique volontaire de Sarreguemines propose des cours destinés aux adultes et seniors jusqu'en juin. Pour les adultes, ils ont lieu tous les mardis et jeudis de 20 h à 21 h : step, aérobic, cardio, renforcement musculaire... Tous les mardis de 21 h à 21 h 30 (à partir de novembre) : yoga, cylindre, pilates, relaxation. Au gymnase du Kieffer, rue Rausky (collège Fulrad). Les cours destinés aux seniors ont lieu tous les jeudis de 14 h 30 à 16 h : gym douce, renforcement musculaire, habileté motrice, danses latines, relaxation... à la maison de quartier de Neunkirch. Renseignements au 06 49 85 50 39 ou lors des séances.

Atelier poterie céramique

L'Association du foyer culturel de Sarreguemines organise un atelier poterie céramique, tous les mardis, de 17 h à 19 h, au Square Bennett. Renseignements et inscriptions auprès de l'association du foyer culturel, 3 rue Roth ou au 03 87 95 25 03.

SERVICES

Environnement

Déchetterie : de 9 h à 12 h 20 et de 13 h à 17 h 50, tél. 03 87 95 39 35.

Dépannage

ERDF : tél. 09 726 750 57. GRDF : tél. 0800 47 33 33.

Loisirs

Médiathèque : de 12 h à 18 h, tél. 03 87 28 60 80.

Office de tourisme : de 9 h 30 à 18 h (tél. 03 87 98 80 81).

Musée des Techniques faïencières et jardin des Faïenciers : de 10 h à 18 h, tél. 03 87 98 28 87.

Musée de la Faïence : de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h, tél. 03 87 98 93 50.

Santé et social

Association mosellane d'aide aux personnes âgées : de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 15, 16 rue Rouget-de-Lisle (tél. 03 87 95 20 52).

Centre médico-social : de 9 h à 11 h 30 et de 14 h à 16 h 30 à la maison du département au 51, rue du Bac (tél. 03 87 35 03 10).

Groupes familiaux Al-Anon (aide à l'entourage du malade alcoolique) : tél. 06 01 93 01 54 (7j/7 -24 h/24 h).

Centre d'information, de dépistage et de diagnostic des infections sexuellement transmissibles : de 10 h à 14 h, 17 rue Fulrad, tél. 03 87 98 26 64.

SOCIÉTÉ

Aire d'accueil : un bon bilan

Chaque année, le comité de pilotage des aires d'accueil se réunit pour dresser le bilan de l'année écoulée et déterminer les actions à mener. Pour l'heure, on ne note quasiment que du positif.

Ça a pris du temps, mais finalement, la commune de Sarreguemines, via la Casc, et celle de Bitche (qui a financé six places) se sont mises en conformité avec la loi. Celle qui prévoit la mise à disposition d'aires d'accueil pour les gens du voyage. Une dite de petit passage et l'autre de grand passage, suivant la durée de séjour. Enfin, même si nombre de communes n'ont toujours pas fait cet "effort"... Le comité de pilotage s'est réuni pour faire le point sur la fréquentation et les actions à mener. Ceci en présence du sous-préfet, d'élus, de représentants des forces de l'ordre (police, gendarmerie, police municipale de Bitche) et des gestionnaires de l'aire d'accueil (l'association Gens du voyage), en plus du conseiller technique Denis Klumpp, de l'Areat (Association Régionale Etudes Actions Tziganes). Au départ, il s'agissait plus d'une friche occupée par des sédentaires ou semi-sédentaires. Aujourd'hui, l'aire est accueillante, et équipée de sanitaires et d'un accueil offrant différents services. Notamment une conseillère sociale ou des permanences de la Protection maternelle et infantile (PMI), Nathalie Schaefer intervient régulièrement avec si besoin une sage-femme. « C'est bien accepté, même s'il reste quelques tabous. Nous organisons aussi des séances de vaccination. » Des actions sont également menées en terme de scolarisation et de régularisation de certains dossiers (Caf,



Elus, représentants de l'association Gens du voyage et partenaires, sans oublier le sous-préfet et les forces de l'ordre, se sont réunis à l'aire d'accueil de "Rémelfing" pour faire le bilan d'activité. Photo Thierry NICOLAS

CPAM...). Sans oublier les activités périscolaires menées sur site.

Surveillance constante

La gestionnaire, Emmanuelle Guilloteau, et le conseiller technique, Denis Klumpp, ont fait le point sur l'activité de l'aire de "Rémelfing", 34 entrées pour 25 familles différentes ayant effectué un ou plusieurs séjours, pour un total de 47 adultes et 41 enfants. Soit 1 299 jours d'occupation et un temps moyen de 38,2 jours. Le tarif est de 3 € pour une caravane, et 1,50 € de plus pour une deuxième. A cela s'ajoute notamment 50 cents pour la collecte des ordures ménagères. Pas si cher,

même si une famille qui a l'habitude de s'arrêter sur l'aire de Saverne trouve cela un peu cher. « Ça représente 10 € par jour, alors qu'à Saverne, on est autour de 6-7 €. Et on ne paie pas pour les poubelles. » La mère regrette également que la barrière soit fermée le soir et qu'une demande d'intervention coûte 25 €. « Chez nous, la famille, c'est le plus important. S'il y a un souci, je plie bagage, même en pleine nuit. » Pourtant, généralement, une présence est assurée 24h/24, ce dont se félicite Denis Klumpp, mais le gardien est actuellement en maladie. Si le tarif est légèrement supérieur à la moyenne nationale, la Casc n'enregistre pas d'impayés, « ce

qui est positif ».

Dialogue et respect

« L'important, c'est de faire respecter les temps de séjour », explique le conseiller technique. Deux fois deux mois par année civile, avec un mois d'interruption. C'est généralement respecté, sauf en cas de problème, comme l'hospitalisation d'un proche. Pas de soucis majeurs relevés, si ce n'est le stockage de ferraille qui peut parfois gêner le ramassage des poubelles. « Il y a une forme de citoyenneté qui s'exerce. Quand vous parlez à une famille de voyageurs, elle a le bon sens de savoir entendre. Ce qu'il faut,

c'est de l'écoute, de l'attention, du respect et du dialogue. » Et faire respecter la loi, c'est-à-dire vérifier les titres de circulation, les assurances. « Il ne faut pas céder au chantage. »

Depuis la mise en service des deux aires d'accueil, il y a eu nettement moins de stationnements sauvages. On en recense cinq du côté des services de la Casc. Par contre, les frais de fonctionnement, relevés par Arnaud Mathy, sont importants, si l'on considère que l'aire n'est pas occupée en continu. Faut-il donc la maintenir ouverte toute l'année. La question est posée.

M.L.

SPORTS

Le kung-fu, un art de vivre

Art martial chinois, le kung-fu se pratique aussi à Sarreguemines. Elodie et Mickaël Lett, ceintures noires, présentent le club lors de la première séance d'entraînement à l'aube d'une nouvelle année sportive.

Dans une salle au sous-sol de la maison de quartier les élèves sont concentrés. Le cours de kung-fu, immortalisé au cinéma dans les années 1970 par Bruce Lee, a commencé depuis une vingtaine de minutes. Tous, débutants comme confirmés, écoutent avec attention les directives de Mickaël Lett, professeur ceinture noire, diplômé d'Etat. A 30 ans, il pratique le kung-fu depuis une douzaine d'années après avoir commencé les arts martiaux avec le karaté.

Avant de commencer à lancer des coups de pieds et de poings, il faut s'échauffer. Pratiquement une trentaine de minutes pour éviter de se blesser. « La pratique prouve que le fait de mélanger les anciens et les nouveaux élève le niveau. Par contre, chez les enfants les cours sont dispensés en fonction des catégories », explique Elodie Lett, également ceinture noire et responsable de la section enfants à Sarreguemines. Le kung-fu est un art martial auquel est apparenté une grande diversité de styles et de techniques de combats à mains nues ou armées développées en Chine au fil des siècles. Le nom chinois de l'école sar-

regueminoise est Ling Hu Wàn Bian, traduisez les 10 000 changements du tigre céleste. « C'est en 2008, pour l'anniversaire des quinze ans du style que le nom chinois de l'école a été adopté. La décision du Maître Chris Wilbois de donner ce nom à l'école est le résultat de sa volonté d'honorer l'esprit de ses maîtres ainsi que celui des arts martiaux », précise Michaël.

Le style n'est pas figé

« Dans notre école nous pratiquons le kung-fu de la forme évolutive, c'est-à-dire que notre style n'est pas figé et que chacun peut y apporter ses connaissances et ses techniques », explique cette jeune femme qui pratique cet art martial depuis maintenant vingt ans. Elle a atteint un niveau que très peu de femmes possèdent aujourd'hui en France. Elle espère, d'ici quelques années, avoir le droit de présenter le 5e duan – les duans étant les seuls grades reconnus au niveau national. « Les débutants apprennent d'abord les techniques de base comme les positions de jambes, les coups de poings et de pieds. Un entraî-



Il faut quelques années de pratique avant de maîtriser un art martial. Photo Thierry NICOLAS

nement dure environ deux heures », précise la spécialiste. D'abord créé à Metz en 1993, le club est ancré à Sarreguemines depuis 1998.

C. D. G.

Entraînement le mardi de 19 h 30 à 21 h 30. Le jeudi de 19 h à 21 h. Eveil à partir de 5 ans. Enfants, à partir de 7 ans. Adultes à partir de 16 ans.

ans. Maison de Quartier de Felpersviller Culture et Loisirs 1, rue du Groupe scolaire 57 200 Sarreguemines. Tél. : 06 82 00 03 05.

ASSOCIATIONS

A la découverte de la Bretagne

Une quarantaine de personnes, sous la conduite de Jean-Pierre Gérard, ont participé au voyage organisé par l'Association des Amis de la basilique et du Foyer Notre-Dame de Saint-Avold en Bretagne. Ils ont ainsi pu découvrir les Côtes d'Armor notamment la ville intra-muros de Saint-Malo, le port de Paimpol, le petit port de pêche de Loguivy-de-la-Mer, la Pointe de l'Arcouest, l'île de Bréhat avec promenade sur le bateau et balade sur l'île, le Sillon de Talbert à Pleubian, la Côte de Granit rose et le Chemin des Douaniers à Ploumanach. Visite des cathédrales Notre-Dame de Chartres, Saint-Julien-au-Mans, Saint-Vincent-de-Saragosse à Saint-Malo, l'abbaye de Beauport à Paimpol, des basiliques Notre-Dame de la Délivrance à Quintin et Sainte-Thérèse à Lisieux et complété le programme. L'hébergement s'est fait à Per-



Une quarantaine de personnes a participé au voyage en Bretagne. Photo DR

ros-Guirec.

Ce voyage était placé sous le signe de la convivialité et de la bonne humeur.

gens du voyage

URGENCES

Gendarmeries

Puttlinge-aux-Lacs : rue des Tuilleries, tél. 03 87 09 60 09.

Sarreguemines : 50, rue du Champs-de-Mars, tél. 03 87 95 22 88 ou 17.

Sarrelalbe : 11, rue de Strasbourg, tél. 03 87 97 80 19.

Médecins

Régime général et Carmi Est : en l'absence du médecin traitant, tél. 0 820 33 20 20. En cas d'urgence, appeler le 15.

Pharmacie

Sarreguemines : appeler le commissariat au 03 87 98 42 54.

Police

Sarreguemines : 26, rue Poincaré, tél. 17 ou 03 87 98 42 54.

Sapeurs-pompiers

Permanence : tél. 18.

Aujourd'hui

Concert

De Blind Alley à 20 h 30, au Terminus. Entrée avec participation financière libre.

Conférence

Le Feng Shui occidental et la géobiologie, présentée par Michèle Goessens à 20 h, au casino des Faïenceries.

Exposition

D'aquarelles d'Annie Ivanic au restaurant La Brasserie du Casino.

Matières et formes des cuissons au bois, de 10 h à 18 h, au moulin de la Blies. Tarifs : adulte 4 € et réduit 2 €.

Bleu de cuire, de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h, au musée de la Faïence, 15-17 rue Poincaré.

Fête

Dans le cadre de la fête de la Gastronomie : distribution d'une soupe élaborée et servie par les élèves du lycée Simon-Lazard de 9 h à 12 h, sur la place du Marché.

Lecture

Les mardis et vendredis, ca conte! de 16 h 30 à 17 h, à la médiathèque. A partir de 4 ans. Entrée libre et gratuite.

Marché

De 8 h 30 à 12 h 30.

MOSAÏK

Au programme

12 h : rediffusion toutes les demi-heures.

L'Essentiel de l'info

Julia et Francis font un retour sur l'actualité de la semaine avec notamment la manifestation des agriculteurs, le transports TER entre Sarreguemines et Bitche et la visite de Christiane Taubira, garde des sceaux au lycée franco-allemand.

Sorties

Les bons plans du week-end

J'aime ma vie

Elisabeth Tabaczinski entretient des espaces verts. Elle a fait de sa passion son métier

Entre les Lignes

2,3% des enfants seraient concernés par la précoïté intellectuelle. Jean-Marc Louis, auteur et spécialisé dans l'accompagnement éducatif se livre entre les lignes de son livre au micro de Marie-Anne Gabriel. Mosaik sur Numéricable canal 95, Orange TV canal 270, SFR canal 354, www.mosaik.tv, Facebook, Iphone-Ipad.

NUMÉROS

Le Républicain Lorrain

Rédaction-publicité, 9 rue

Poincaré : de 8 h 30 à 12 h et de 14 h à 17 h 30, tél. 03 87 98 52 10 : fax rédaction 03 87 98 80 84 ; fax publicité 03 87 98 80 87; email : lrsarreguemines@republicain-lorrain.fr.

RL Voyages - Havas Voyages : de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h, tél. 03 87 98 63 80 ; fax 03 87 98 63 81; email : ag.lrsarreguemines@havasvoyages.fr.

Abonnements : vous avez un souci avec votre abonnement? Vous changez d'adresse? Vous partez en vacances? Contactez le 03 87 34 18 44 ou mail lrcients@republicain-lorrain.fr.